



Kalamajal olid päevad
LK 2



Tallinna Ranniku Gümnaasium
LK 4



Rahvusvahelise Rahvuskultuuride Ühenduste Liidu LÜÜRA
19. sünnipäev!
LK 5



Põhja-Tallinna Sõnumid

7. JUUNI 2011 • nr 8 • www.tallinn.ee/pohja

LÜHIDALT



PÕHJA-TALLINNA VALITSUSE KONTAKTID:

INFOPUNKT

Niine 2, Tallinn 10414
Üldtelefon: 645 7040
Faks: 645 7099
E-post: pohja@tallinnlv.ee
Avatud:
E 8.15–18.00
T, K, N 8.15–17.00
R 8.15–16.00

LINNAMAJANDUSE OSAKOND

Niine 2, Tallinn 10414
Üldtelefon: 645 7061
Faks: 645 7066
Kodanike vastuvõtt:
E 16.00–18.00
N 10.00–12.00

SOTSIAALHOOLDEKANDE OSAKOND

Kotzebue 2, Tallinn 10412
Üldtelefon: 645 7071
Faks: 645 7088
E-post: dagmar.kallas@tallinnlv.ee
Info vastuvõtuaegade kohta sotsiaalhoolekande osakonna üldtelefonilt.

PALJASSAARE SOTSIAALMAJA

Paljassaare tee 37, Tallinn 10313
Üldtelefon: 674 7003
Faks: 674 7020
E-post: sotsiaalmajaja@ptsm.ee

PÕHJA-TALLINNA SOTSIAALKESKUS

Maleva 2A, Tallinn 11711
Üldtelefon: 611 7646
Faks: 611 7649
E-post: info@ptsk.ee
Madala 3 Filiaal, Tallinn 10313
Üldtelefon: 661 0697

SALME KULTUURIKESKUS

Salme 12, Tallinn 10413
Üldtelefon: 641 6425
Faks: 641 6428
E-post: info@salme.ee

PÕHJA-TALLINNA VALITSUSE KODULEHT

www.tallinn.ee/pohja

PÕHJA-TALLINNA VALITSUS ON KA FACEBOOKIS

www.facebook.com

TULE PÕHJA-TALLINNA JAANITULELE

23. juunil 2011 kell 18.00 Stroomi Puhkealal rannahoone juurde!
Lasteprogramm, suur jaanilõke, laul ja tants kuni 23.00

Alustame suve hea tujuga!

Kauaoodatud suvi ongi käes ja Põhja-Tallinn on puhkuste hooajaks valmistunud väga hästi. See on paljuski meie linnaosa rahva teene, kes tegusalt osalesid heakorraldus üritustel.

15. aprillist 15. maini tehti meil ära suur töö heakorra alal. Talveprügist puhastati üle 60 000 ruutmeetri kõnniteid ja väljakuid ning üle 300 000 ruutmeetri kvartaliseseid teid. 305 objektile, sealhulgas koolidele ja lasteadeadele eraldati peaaegu 2,5 tonni mulda. Muld toimetatakse kohale mais-juunis.

Aprillis ja mais korraldati Põhja-Tallinnas mitmeid talgud ja on väga tore, et meie elanikud võtsid nendest tegusalt osa. 16. aprilli talgutel kultuurikilomeetril osales 130 vabatahtlikku. 21. aprillil korrasid Karjamäe Gümnaasiumi õppurid Karjamäe parki. Umbes poolsada last koristasid haljasalalt puulehti ja muid jäätmeid.

6. mail korraldasid sotsiaalsetel töökohtadel töötavad inimesed talgud Kopli rannas ja koristasid sealt 12 kuupmeetrit prügi. Järgmisel päeval aga toimusid suurtalgud üheaegselt Stroomi rannas, Merimetsas ja Pikakari plaazil. Neis osales üle 500 inimese, teiste



Fotod: Rene Riismaa

hulgas Tallinna Looduskaitse seltsi rahvas, Põhja-Tallinna Valitsuse töötajad, koolide õpilased, MTÜ LÜÜRA esindajad, paljude teiste organisatsioonide inimesed ja loomulikult linnaosaelanikud. Üritus toimus üleriigiliste talgute raames. Üksnes Stroomil koristati üheksa konteineritäit prügi ja sügislehti.

Kokku koristati talgute käigus 170 kuupmeetrit prügi. Fotosid ja videot toimunud üritustest saab vaadata Põhja-Tallinna Valitsuse veebilehelt Facebooki sotsiaalvõrgustikus.

Linnaosa nimel tänan kõiki, kes andsid oma panuse, et meie rajoon muutuks ilusamaks ja puhtamaks!



Olga Ivanova
olga.ivanova@tallinnlv.ee
Põhja-Tallinna linnaosavanema asetäitja



LÜHIDALT

Politsei- ja Piirivalveamet soovib varakult uut dokumenti taotleda

Järgmisel aastal lõpeb ligi poole miljoni passi ja ID-kaardi kehtivusaeg. Politsei- ja Piirivalveamet (PPA) soovib kontrollida oma dokumentide kehtivusaegu ning asuda varakult uusi taotlema.

Eelmise aasta jooksul esitati PPA teenindustes kokku 97 000 taotlust uue dokumendi saamiseks. Seoses paljude dokumentide kehtivusaja lõppemisega prognoosime järgmiseks aastaks 293 000 ID-kaardi ja 250 000 passi-taotlust. Lähiaastatel need arvud kasvavad: 2013. aastal tuleb välja anda 358 000 ID-kaarti ja 306 000 passi ning 2014. aastal 295 000 ID-kaarti ja 252 000 passi.

Põhja-Tallinnas elab 28 588 Eesti kodanikku, kelle pass või ID-kaart kaotavad kehtivuse aastatel 2012–2014.

Taotluste arvu tõus on paratamatu, kuna inimeste dokumenteerimine käib Eestis lainetena. 1990ndate alguses anti suurele osale elanikkonnast välja kümneaastase kehtivusajaga passe ning sama tehti 2000. aastate alguses. 2007. aastast hakati väljastama viieaastase kehtivusajaga dokumente ning nüüd lõpevad korraga kõikide neil aastatel väljastatud dokumentide kehtivusajad.

Seega mitmekordistub lähiaastatel klientide arv kõikides kodakondsus- ja migratsioonibüroode teenindustes. Pikenevad ootejärjekorrad ja ka dokumendi kättesaamise aeg. Just seetõttu palume inimestel kontrollida nii enda kui ka oma laste dokumentide kehtivust ning esitada aegsasti taotlus uue dokumendi saamiseks. Ootama ei pea vana dokumendi aegumiseni – uut dokumenti saab taotleda ka enne vana kehtivuse lõppu.

Eestis on kohustuslik dokument ainult ID-kaart. 15-aastased ja vanemad Eesti Vabariigi kodanikud ei pea selle taotlemiseks büroosse kohale tulemagi. Nemed saavad uut ID-kaarti taotleda ka posti või e-kirja teel. Isiklikult teenindusse on vaja tulla vaid uut dokumenti kätte saama. Pass on eelkõige reisidokument ning selle taotlemiseks on vajalik isiklikult teenindusse kohale tulla.

Dokumendi taotlemisel tuleb teenindusse kaasa võtta isikut tõendav dokument ja teada oma kontaktandmeid. Kui teeninduses on fotoboks, tuleb esimese toiminguna teha endast foto.

Täpsemat infot dokumentide taotlemise kohta saab Politsei- ja Piirivalveameti kodulehelt www.politsei.ee ning infotelefonil 612 3000.

LINNAOSAVANEMA VEERG



Head linnaosa elanikud!

Ilus värviline kevad on andmas teatepulka üle suvele. Suvi on näidanud juba ka oma tõeliselt kuuma palet. Hiliskevad ja varajane suvi on alati eriti rõõmus ja ootusärev just lastele ja noortele – keda ootab ees pikk suvepuhkus, keda sügisest uus kool või muu uus eluetapp. Lillekimpudega ruttavad noored teevad vist kõigil südame soojaks. Meenuvad olulised hetked enda elust, päevad, kui rõõmsalt-ärevalt tulevikku vaadates polnud aimugi, milline see olema saab. Õnnitlen kõiki abituriente ja koolilõpetajaid ka siinkohal! Käisin abiturientidele edu soovimas Salme Kultuurikeskuses ja kohtusin tublide õpilastega Ehte koolis.

Praegu on ka õige aeg meenutada nii noorematele kui ka vanematele vajadust olla ettevaatlik ja seda nii liikluses kui ka suvemõnused nautides. Juunikuuga koos alanud rannahooaeg toob mõnedesse randadesse ka vetelpäästjad, kuid siiski ei tasuks unustada tähelepanelikkust ja seda nii enda kui ka kaaslinlaste suhtes. Ilusaid suvepäevi nautivad lapsed võivad kergelt unustada ümbritseva ja sattuda ootamatutesse olukordadesse. Märgakem ja püüdkem neid olukordi ennetada.

Rõõm on aga näha, et heakorraldus järgselt on linnaosal palju puhtam ja ilusam nägu. Suur aitäh kõigile, kes sellele kaasa aitasid, linnaosa talgutel osalesid ja oma koduümbruse puhtaks tegid. Heakorraldus ja talgud on saanud juba heaks tavaks, mida loodame ka järgmisel kevadel korrata. Mõned linnaosa koolid, korteriühistud ja lasteaiad olid ka agarad kasutama linnaosa pool pakutud tasuta mulla tellimise võimalust. Loodan väga, et nende plaanitud haljastustööd laabuvad ning juba järgmisel kevadel tärkavad seal uus roheline muru ja värvikirevad lilled. Sel kuul toimusid ka juba kolmandad Kalamaja päevad, mis möödusid äärmiselt meeleolukalt ja edukalt. Asumite elanike aktiivsus on oluline igale linnaosale ning meil on väga suur rõõm näha, kui tublid ja hakkajad on Põhja-Tallinna elanikud.

Samuti on meil hea meel, et linnaosas elab ka väga eakaid. Sel kuul tähistab meie linnaosa elanik Elfriede Piirfeld juba 100. sünnipäeva. See on verstaapost, milleni paljud meist kahjuks ei jõua. Seda suuremad on õnnesoovid linnaosavalitsuse poolt – soovime juubilarile head tervist, jõudu ja jaksu! Sünnipäevi, küll märksa tagasihoidlikumaid, tähistasid ka Rahvusvaheline Rahvuskultuuride Ühenduste Liit LÜÜRA, kes tähistas 19. tegutsemisaastat, ja tantsuansambel Lee, kes on tantsuhuvilisi koondanud juba 30 aastat.

Kõigi linnaosa kalasõprade rõõmuks on nüüd ka linnahalli kõrval Kalaranna 1 asuv Kalaturg suvekuudel avatud kuuendal päeval nädalas, teisipäevast pühapäevani kell 10–16. Kalaturu lähedusest saab alguse ka kultuurikilomeeter, mis annab võimaluse nautida jalutus-käiku südalinnast Lennusadamasse. 2,2 km pikkuse kergliiklustee avas Tallinna abilinnapea Taavi Aas Tallinna päeval 15. mail piduliku lindilõikamisega. Lennusadamaski on toimumas palju huvitavat ja ilmselt selle suve üks tipp hetk on 15.–17. juulini toimuvad Tallinna Merepäevad. Tegemist seega jätkub kõigile küllaga. Loodan väga, et kasutate võimalust meie lühikesest suvest võtta kõik, mis võtta annab, nautida ilusaid ilmasid, päikest ja linnaosa randu.

Algava puhkustehooajaga koos teeb ilmumistes pausi ka linnaosa leht, et akusid laadida ja 7. septembril teid jälle uute huvitavate uudistega rõõmustada.

Kaunist ja teguderohket suve!

Karin Tammemägi
Põhja-Tallinna vanem

Kalamajal olid päevad

21.–22. mail toimusid kolmandad Kalamaja päevad. Oli nüüd asi ilusas ilmas, heas koostöös korraldajate vahel või selles, et esmakordselt saadi omavalitsuselt mingitki rahalist toetust – igatahes tuli välja üks äärmiselt mõnus ja rahvarohke festival.

Kalma sauna ümber laadal pakuti käsitööd, ehteid, mahedaid toiduaineid, isetehtud küpsetisi ja kõike muud hääd. Huvitavamate maitseelamuste hulka kuulusid vaeldamatult karastusjook „kodune lürr” ja kuivatatud mahepeet.

Laadaplatsil toimuvates töötubades sai õppida kasulikke asju laastukatuse loomisest ja plangu

võõpamisest keksu hüppamiseni. Muide, noorem põlvkond ei olnud keksukummi varem näinudki – aga kui loomikud seda näitasid, kargasid keset tänavat sama innukalt nagu meie „omal ajal.”

Laupäeva õhtul lendas aga naabertänavast lavale lindmees Chalice, kes võlus oma kauni klaveri ja treenitud kõhuga. Ja kui Ska Faktor mängis, siis hüpati veel kõvemini kui keksu töötoas.

Pühapäevasel tulevikulinnamängul Kalamaja Põhikoolis mõtlesid kohalikud selle üle, kuidas tulevikus piirkonda arendada võiks... selliseks mitmekesiseks, kus ruumi jääb auto-

de ja uuslamute kõrval ka jalakäijale ja kultuurile. Samal ajal, kui ühed teoretiseerisid, mängisid teised kooli hoovis võrku ja tõestasid, et vahel on vaja ainult natuke kodanikuaktiivsust ja linnaruumi paremini avalikes huvides kasutades saabki elu lõbusamaks ja tervislikumaks.

Sel suvel hoia silmad lahti, sest Kalamaja päevad oli alles algus ja ägedaid üritusi toimub iga nurga peal: vt www.telliskiviselts.info ja Facebookis Telliskivi Selts.

Triin Talk
Kalamaja päevade korraldaja



Foto: Reio Avaste

Kui rikkad ei taha nutta

Miks me tormame appi Kreeka ja Portugali jõukatele ametnikele ja laristavatele pankuritele, kuid unustame oma pensionärid ja töötud? Ülemäärane hool Eesti imago pärast Euroopa Liidus võib meiega vahel kurja nalja mängida.

Jälgides, kuidas valitsus raevukalt kaitseb vajadust kanda 150 miljonit eurot Euroopa stabiliseerimisfondi aitamaks pankroti äärele jõudnud ELi riike, jõuan järeldusele, et keegi tahab ennast näidata suurema kataliiklasena kui Rooma paavst, antud kontekstis aga suurema eurooplase-na kui „vana” Euroopa riikide elanikud. Loomulikult on kurb, et Kreeka, Portugali ja teiste pankroti veerele jõudnud riikide valitsused ja poliitilised juhid ei suutnud õigeaegselt kriisitingimustes kohaneda ega näinud ette negatiivseid stsenaariume. Halb, et rahanduse reguleerimise mehhanism on euroliidus nii algeline, et võimaldab eelarvevahendeid muretult laristada. Mõnede maade riigiametnikel on tõepoolest paradiislikud töötasud. Austrias, Hispaanias, Portugalis, Kreekas ja Küprosel ei saa riigiametnikud aastas mitte 12 või 13 kuu, vaid 14–16 kuu palga! Peale selle veel kõikvõimalikud soodustused ja lisatasud. Me võime neid vaid kades-tada seepärast, et nad saavutasid sellised hüved. Kuid elada tuleb siiski võimaluste järgi. Kui eelarve enam ei võimalda, tuleb oma isu ohjeldada. Ma ei taha nende riikide elanikke õpetada, kuidas ja kui palju oma ametnikele maksta. Kuid statistika

näitab, et Portugalis on keskmine palk 2,5 korda kõrgem kui meil, Kreekas aga on see näitaja meie omast 2,2 korda suurem.

Hüva, meie riik on Euroopa mastaabis vaene. Kuid võtame Soome, mis on üks eesrindlikumaid maid mitte üksnes euroliidus, vaid ka maailmas. Aastakümneid oli meie põhjanaabril rahvusvaheliste probleemide lahendamisel vahendajariigi maine. Soome abistas alati Aafrika ja teiste kontinentide vaeseid riike. Pärast taasiseseisvumist aitasid soomlased meid, kuidas vaid suutsid. Kui aga tõusis küsimus rikaste Euroopa riikide abistamisest, siis katkes ka stabiilse ja kindlustatud eluga harjunud Soome elanike kannatus. Esmakordselt paljude aastate jooksul pälvisid Eduskunna valimised kogu Euroopa tähelepanu. Põhjus oli selles, et marginaalseks ja populistlikuks peetav Põlissoomlaste erakond pürgis valimiskampaania käigus liidripositsioonile ja suurendas oma kohalolekut parlamendis 5lt 39le kohale. Sellele erakonnale võib kleepida külge suvalisi silte, kuid fakt jääb faktiks – protest rikaste, kuid pankrotiteerul asuvate maade ohjeldamatu nuumamise vastu Euroopa Liidu poolt konsolideeris soomlased ja tõukas eelistuspensioni euroskeptitsismi suunas. Vajadus toetada Portugali- ja Kreekasuguseid maid muutus valimiskampaanias peateemaks. Sellega erines nende valimiskampaania meie omast, kus eluliste probleemide, nende hulgas ka eurosooni olukorra arutamise asemel hirmutati valijaid

väljaimetud „skandaalidega”. Soome valimiste tulemused sundisid ka meie ajalehti pöörama tähelepanu sellele probleemile.

Terve mõistus ütleb, et enne, kui pea ees tormata abistama seda, kes on harjunud jõuka eluga, on vaja luua oma inimestele võimalus oma elatustaset tõsta. Neid 150 miljonit eurot hakkab Eesti alates 2013. aasta juulist maksma osade kaupa – 30 miljonit eurot igal aastal ja nii viis aastat järjest. Selle rahaga saaks tõsta meie 300 000 pensionäri pensioni kolmandiku võrra (praegu on keskmine pension 304,18 eurot). Ja kui mitte kolmandiku võrra, siis 20% kindlasti ning jätkuks ka õpetajatele ja töötute abistamise hoopis õiglasema süsteemi tarbeks ning hädavajalikeks subsidiumideks uute töökohtade loomisel. See on õiglane oma inimeste suhtes.



Deniss Borodits
Riigikogu liige, Eesti Keskerakond

Põhja-Tallinna Sõnumid

Põhja-Tallinna Valitsuse ajaleht
Trükiarv: 28 000
Toimetaja: Rene Riismaa
Toimetuse aadress: Tallinn, Niine 2
Telefon: 645 7012
e-post: rene.riismaa@tallinnlv.ee

LÜHIDALT

15. mail avati
kultuurikilomeeter

Tallinna päeval, 15. mail 2011 avas abilinnapea Taavi Aas lindilõikamisega 2,2 kilomeetri pikkuse kergliiklustee Logi tänavast Tööstuse tänavani ehk kultuurikilomeetri. Põhja-Tallinna vanema Karin Tammemägi tervituskõne ning huviretket kultuurikilomeetril, mille käigus Tallinna Kultuuriväärtuste Ameti spetsialist Artur Ümar tutvustas huvilistele olulisemaid trassile jäävaid huviväärsusi. Kultuurikilomeeter algab Logi tänavalt ehk kruisilaevade kaide juurde viivate värvate juurest ja möödub linnahallist, kultuurikatlast, Patarei vanglast, lennusaadast, Kalamaja kalmistupargist ning Noblessneri laevatehasest.

Kutsume kõiki jalutama kultuurikilomeetritele! Astuge läbi ka Kalaturult, mis asub Kalaranna 1 kinnistul linnahalli kõrval.



Fotod: Rene Riismaa

Põhja-Tallinna
tehingu hinnad
on kõrgemad kui
hindamisaktides
kajastuvad hinnad

Euro tõi Põhja-Tallinna kinnisvaraturule aktiivsust. Maa-ameti statistikast selgub, et I kvartalis on Põhja-Tallinnas tehtud 267 ostu-müügi tehingut.

Võrreldes sama perioodiga 2010. aastal on kasv 23%. Pakkumises on kõige rohkem 1- ja 2-toalised kortereid (692 tk), mis on 73% kogu valikust. Üürkortereid pakutakse ca 120, maju ja majaosi ca 30 ning krunte ca 30 tk.

Korterite müügi hinnad Põhja-Tallinnas

	korter heas seisukorras	korter remonti vajav
Kalamaja €/m ²	1150–1400	950–1090
Pelgurand €/m ²	735–890	575–700
Kopli €/m ²	700–800	550–640

Allikas: Maa-amet

Ühiselamu tüüpi korterite hinnad on 3800–15 000 €/tuba. 2-toaliste üürkorterite hinnad jäävad vahemikku 120–400 €/kuus. Tänavu on esile kerkinud uus nähtus – mõne tehingu hind on kõrgem hindamisaktis olevast väärtusest ehk ostetava objekti hind on kõrgem kui hindamisaktis kajastuv hind.

Eesti majanduse väikesed edusammud annavad positiivset meeleolu inimestele, mis otseselt mõjutab ka kinnisvaraturu aktiivsust, viimase kasv on ca 5% aastas.

Marina Hodus

Uus Maa Kinnisvarabüroo
äärelinna osakonnajuhtLinnaametnike koostöö kohalike elanikega peab
muutuma igapäevaseks

Telliskivi Selts korraldas mai alguses avaliku linnaruumi planeerimisega seotud foorumi, kuhu olid kutsutud nii kohalikud elanikud kui ka vastutavad linnaametnikud.

Tõenäoliselt käib hetkel kõige põnevam arutelu Põhja-Tallinna üldplaneeringu üle, mis määrab linnaosa tuleviku aastakümneteks. On märgilise tähendusega, et lõpuks ometi on linnavalitsuse ametnikud kaasanud linnaosa strateegilist tulevikku puudutavatesse küsimustesse ka kohalikud elanikud, mis oli sotsiaaldemokraatide üks peamisi nõudmisi 2009. aastal, mil koalitsioonileping Tallinnas sõlmiti.

Ühed suuremad muudatused on planeeritud Kalamaja piirkonda. Korraga on töös kogu rannaala planeerimine. Vana raudteetammi laiendusena kultuurikilomeetri kõrvale rajatav Kalamaja ümbersõidutee kujuneb suure magistraali asemel tavaliseks kahesuunaliseks linnatänavaks. Olulised on ka Jaama turu, Telliskivi loomelinnaku ja Volta ala planeeringud. Samuti kavandatakse suurte maatükkide kasutus ja

uushoonestust Paljassaares, hipo-droomi ja Seewaldi piirkonnas. Kõigi suuremate planeeringute puhul tehakse arendajatele kohustuseks rajada 2000 elaniku kohta üks lasteaed, mis peaks pikas perspektiivis aitama lahendada võimatuna näivat lasteaedade problemaatikat.

Kahjuks jääb tänavu Ülemiste liiklussõlme tööde rahastamisest vanas väeringus üle vaid 70 miljonit krooni, mida saab kasutada teiste linnatänavate taastusremondiks. Sellest summast võtab omakorda umbes poole Randvere tee remont. Foorumil osalenud kommunaal-ameti esindaja toetas põhimõtet, et edaspidi tuleb kooskõlastada tee-ehitusprojekte ka kohalike elanikega.

Arutelu käigus selgus, et linn on tellinud planeeringu, mis pakub välja lahendusi Kalamaja ja vanalinna piirkonna paremaks ühendamiseks. Praegu on jalakäijatel väga keeruline vanalinnast põhja poole liikuda.

Väga rõõmustavaks teguriks on see, et ka linnaametnikud on palju koostööaltimad kohalike elanikega, võrreldes aastataguse perioodiga,

mil Kalamaja tasulise parkimise temaatika tõstus paljuski just liig-agarate ametnike süül. Ka foorumi moderaator rõhutas, et linn peaks kaasama kohalike elanike esindajad planeeringute koostamisprotsessi võimalikult varajases staadiumis. Loodan, et sarnased arutelud linnaametnike ja kohalike elanike vahel hoogustuvad tulevikus veelgi. Just üheskoos sünnivad parimad otsused kõikide Tallinna elanike jaoks.

Jaak Juske
Põhja-Tallinna Halduskogu
aseesimees

Interaktiivsed loengud Põhja-Tallinna gümnaasiumides

Märtsist maikuuni sai meie linnaosa gümnaasiumides Põhja-Tallinna Valitsuse toel teoks projekt, mille eesmärk oli alkoholi- ja narkosõltuvuse profülaktika noorte hulgas. Avaldame siin sellest projektist osavõtjate arvamused.

Karjamaa Gümnaasiumis toimusid loengud, mis käsitlesid narko- ja alkoholisõltuvuse sümptomeid ja probleeme, mis on seotud nende haigustega. Pole saladus, et enamikel juhtudel põhjustab see haigus isiksuse degradeerumise ja seejärel surma. Kuid kas te teadsite, et haiguse üks esimesi tunnemeerke on motiveerimata järsk meeleolu muutus, aga ka kontrolli puudumine

oma käitumise üle – näiteks istub purjus inimene vähimagi kõhkluseta autorooli taha?

Esmapiigul tundub, et narkomaaniast ja alkoholismist on juba palju räägitud, ometi on need probleemid seniajani aktuaalsed. Loengud olid teabeküllased ja, mis kõige tähtsam, üldse mitte igavad. Mingeid „ülitariku“ sõnu meie lektorid ei kasutanud. Nagu ütles meie õpetaja: „Selliseid loenguid on vaja pidada nagu kohustuslikke õppetunde!”

Meie lektorid olid rehabilitatsioonikeskuse Re-Hab töötajad, kes rääkisid lugusid oma praktikast – sellest, mida tunneb narkomaan või alkohoolik enne ja pärast järjekordse doosi narkootikumi või alkoholi

manustamist. Hirmus oli kuulata, et haige inimene peab selles, et ta jooma või narkootikume tarbima hakkas, süüdlaseks oma kaaslast, mitte iseennast. Kuid mingil juhul ei tohi teda selles süüdistada, sest ta on ju haige ega ole võimeline ümbritsevat tegelikkust adekvaatselt tajuma. Ta tarbib meelemürke selleks, et põgeneda probleemide, kurvastuse ja solvangute eest.

Kordan veel, et loengud olid huvitavad ja loodan, et need töid kasu, sest nüüd on meil võimalus aidata sõpru ja tuttavaid ning võimalik, et ka päästa neid enneegsest hukust.

Anastassia Kuptsova

Karjamaa Gümnaasiumi 11a klass

Põhja-Tallinna
linnaosavanema asetäitja
Olga Ivanova kommentaar

Me teame, et sotsiaalne olukord Põhja-Tallinnas on äärmiselt raske. Hinnangute järgi asub meie linnaosas umbes kolmandik kõikidest pealinna narkomaanidest. Arstidele meeldib korrata, et parim ravim on profülaktika. See kehtib ka selliste ühiskonnahaiguste kohta nagu on narkomaania ja alkoholism.

Just sellisel profülaktika eesmärgil teostatigi sel kevadel projekt, mille käigus pidasid spetsialistid enenast hästi õigustanud metoodikaga interaktiivseid loenguid nii õpilastele kui ka nende vanematele. Loengute eesmärk polnud üksnes tähtsa teabe andmine, vaid ka üleskutse dialoogile, mille käigus saavad kuulajad avaldada oma arvamusi. See võimaldab täpsemalt aduda probleeme, millega lapsed kodus ja tänaval kokku puutuvad, tunnetada

sügavamalt psühholoogilise abi vajadust ning iseloomu.

Lähtudes õpilaste, nende vanemate ja pedagoogide arvamustest õigustas projekt end igati. Põhja-Tallinna Valitsus plaanib ka edaspidi jätkata süstemaatilist tööd narkomaania ja alkoholismi vastu. Oleksime rõõmsad, kui kuuleksime ka teie arvamusi, kuidas saame kaasa aidata nende keeruliste sotsiaalsete probleemide lahendamisele.

LÜHIDALT

Kuidas vähendada
kulutusi?

Korterühistud on sunnitud pidevalt raha kokku hoidma. Põhja-Tallinna Valitsus on omalt poolt rõõmuga nõus otsima lahendusi, kuidas kulutusi vähendada. Nii näiteks oli 26. ja 27. aprillil toimunud teabepäeval kõne all soojustagastavad ventilatsioonisüsteemid. Moodustab ju küttekulu lõviosa korteriühist ja seepärast on soojuse säästmisel sügav mõte.

Firma Movek Grupp esindaja tõdes, et korrusmajade ventilatsioonisüsteemid on enamasti üsna lihtsa ehitusega kas ventilatsioonišahiti või imeventilatsiooni kujul. Mõlemal juhul läheb kaduma ka soojus, mille eest on makstud palju raha. Probleemi saab lahendada, kui lisada olemasolevale ventilatsioonisüsteemile soojuspump. Spetsiaalse seadme abil eraldatakse väljaimetavast õhust soojus süsteemis ringlevasse vedelikku, mis maja soojussõlme jõudes annab korteritesse tagasi seal ventilatsiooniga võetud soojuse. Seadme ja torustiku paigutus sõltub konkreetse korrusmaja ventilatsioonisüsteemist ja soojussõlmest.

Ühisabi OÜ esindaja rääkis energiaauditist. See kujutab endast protseduuri, mille abil on võimalik kindlaks teha, kuidas energiat kasutatakse, millised on selle kokkuhoiuvõimalused ja kuidas vähendada konkreetse objekti energiavajadusi. Energiaaudit annab ülevaate hoone tehnilisest seisukorrast ja energiakadudest. Audit järgi on võimalik määrata hoone renoveerimise prioriteetid ja maksumus. Auditil alusel saab koostada ülevaate hoone energeetilisest efektiivsusest, välja kirjutada energeetilise sertifikaadi või omistada majale vastav energiatarbe kategooria. Audit annab ülevaate neist kulutustest ja ettevõtmistest, mis võimaldavad energiat kokku hoida. Nende abil on võimalik vähendada kulutusi maja energiale, aga ka muudes valdkondades kokku hoida.

Eelmistel teabepäevadel rääkis AS Veolia Keskkonnateenuse esindaja, et firmal on Eestis üle 40 000 kliendi ja kõik võimalikud kvaliteedisertifikaadid. Veolia pakub järgmisi teenuseid: prügivedu, vajadusel ka prügi töötlemine enne üleandmist lõpptarbijale, jäätmete sorteerimine, nende töötlemine, lõpptöötlemine või üleandmine lõpptöötlejale, Tallinnas, Tartus ja Viljandis asuvate jäätmejaamade töö korraldamine, tänavate ja teede hooldamine. Veolia Keskkonnateenused on hakanud pakkuma ka teenuseid kinnisvara hooldamise ja tehnilise teenindamise valdkonnas.

Niisugust ja muud kasulikku infot saate Põhja-Tallinna Valitsuse korraldatud korteriühistute teabepäevadel.

Julia Timerbulatova

julia.timerbulatova@tallinnlv.ee
Põhja-Tallinna Valitsuse
linnamajandusosakonna juhtivspetsialistAlates 7. juunist 2011 on
Kalaturg avatud teisipäevast
pühapäevani kell 10–16

Kalaturg on avatud Kalaranna 1 kinnistul, mis asub linnahalli kõrval. Tegemist on ajaloolise turu kohaga, kus juba sada aastat tagasi kaubeldi kalaga, seega jätkatakse vanu traditsioone. Sellel turul hakatakse müüma eestimaist kvaliteetset kalatoodangut ehk kodumaised kalamehed pakuvad seal värsket kala ning tutvustavad ja valmistavad erinevaid kalatoite. OOTAME TEID KÕIKI KALATURULE!

Tallinna Ranniku Gümnaasium

1967. aasta ilusal septembripäeval avas Tallinna Ranniku Gümnaasium (14. keskkool) oma ukseid kõigile, kes tahtsid saada head haridust, mis võimaldas astuda parimatesse õppeasutustesse saamaks veel tänapäevalgi nõutavat mainekat elukutset.

2012. aastal tähistab meie gümnaasium oma 45. aastapäeva. Aastate jooksul on muutunud kooli nimetus, vahetunud programm, kuid muutumatuks on jäänud kooli eesmärk:

- õpetada iga last õppima ja olema avatud uutele teadmistele kogu elu jooksul;
- kasvatada isiksust, kes on võimeline ületama raskusi ja võtma vastu otsuseid püstitatud eesmärgi saavutamiseks;
- äratada igas õpilases loovustahet, leida ja arendada andesädet.

See 45 aasta jooksul läbitud tee on pärjatud meie õpetajate ja õpilaste edusammude, saavutuste ja võitudega.

1975. aastal omistati Tallinna 14. Keskkoolile akadeemik Sergei Koroljovi nimi. 1980. aastal avati koolis kosmonautikamuuseum. Muuseumi avamisele saabusid aukülastajana K. Tsiolkovski lapselaps A. Kostin, S. Koroljovi abikaasa K. Vincentini, kosmonaudid V. Šatalov, V. Sevastjanov ja G. Gretško.

Aastate jooksul on gümnaasiumi lõpetanud 132 medallisti. Kooli vilistlased töötavad edukalt erinevatel kutsealadel



1a klass hakkab süvendatult õppima eesti ja inglise (saksa) keelt, 1b muutub spordiklassiks, kus hakatakse tegelema jalgpalli ja iluvõimlemisega. Igal lapsel on võimalus viibida kuni kella 17ni

tööde tegemisi) juhendavad kogenud õpetajad. Lapsed saavad sooja toitu. Pärast tunde võivad lapsed osaleda huviringides: õppida inglise keelt, tegeleda foto- ja arvutiasjanduse ning tarbe- ja rahvakunstimisega, tantsida, laulda.

Juba aastaid saab meie kooli muusikaklassides õppida mängima klaverit, akordioni, kitarri ja viiulit. Muusikaklasside programm on muusikakoolide omaga samaväärne. Peale oma eriala õpivad lapsed veel solfedžot, muusikakirjandust ja -ajalugu. Nendes klassides õppimise iseärasuseks on see, et õppeainete rohkemisel õppemaks ei suurene. Lõpetajad saavad ametliku dokumendi, mis võimaldab neil muusikaharidust jätkata.

Ranniku gümnaasium on alati ajaga kaasas käinud ja isegi ees sammunud. Saanud aru, et eesti keelt oskamata on tänases Eestis raske edukas olla, moodustati juba 1989. aastal koolis eesti ja inglise keele süvaõppega eksperimentaalsed pilootklassid. Saadud kogemused ja uued programmid võimaldasid 2004. aastal avada klassid varajase rõhuasetusega eesti keelele. Need on edukalt töötanud juba kuus aastat.

Nendes klassides töötavad õpetajad on eesti keele kandjad, oma ala tõelised entusiastid, kes on ise kirjutanud oma lastele nii õpikud kui ka trükivihikud. Kogu õppeprotsess on loominguuline, koos käiakse teatrites, muuseumides, näitustel, ekskursioonidel mööda Eestit, osaletakse mitmesugustes projektides. Ja kõik see toimub eesti keeles. Pärast tunde tegutsevad pikapäevärühmad, kus õpilased valmistavad kodutööd, jalgutavad, puhkavad, mängivad. Pidades silmas, et nii õppetöö kui ka mängimine toimub eesti keeles, võib kinnitada, et laste keeleoskus süveneb ning täiustub iga päevaga. Nii vanemad kui ka õpetajad rõõmustavad laste edusammude üle.

Esimesse klassi astunud vene lapsed, kes ei osanud sõnagi eesti keelt, suudavad kolmanda klassi lõpus edukalt sooritada tasemetöö eesti keeles. Alates 2009. aastast osalevad keelesuunitlusega klassid projektis „Aktiivne ja ohutu koolipäev“. Projekt põhineb õppetöövälise aja jaotusele nii, et laps saaks mängida, tegeleda spordi ja muu aktiivse tegevusega, mis tagab ohutu ja huvitava koolipäeva. Tänu projektile sai kool spordivahendeid ja mitmesuguseid mängu. Lapsevanemad, uskuge – meie lapsed tulevad kooli rõõmuga.

Ranniku gümnaasiumis toimub kõrgel tasemel töö lapse kohandamiseks koolikeskkonda. Siin töötavad logopeedid, sotsiaalpedagoog, psühholoog. Töö lastega toimub hästi sisustatud kabinetides. Meie kool on ainus Tallinnas, kus kasutatakse liivateraapiat. Liivateraapia on õpilase jaoks unikaalne võimalus oma siseilma uurimiseks – see on tulemuslik praktiline meetod, mida meie psühholoog kasutab, kui lapsel on suhtlemisraskused täiskasvanute ja ka omaealistega, käitumisprobleemid või kui last on vaja vabastada psühhomotsionaalsetest pingetest. Liivateraapia on suurepärase vahend laste arendamisel. Peale selle on kooli psühholoogiateenistus asutanud lastevanemate klubi, mis tegeleb laste ja vanemate suhete harmoniseerimisega. Klubi töö võimaldab lastevanematel neile sobival ajal kooli tulla, et lahendada tekkinud probleemi ja spetsialistide abil olukorrast oskuslikult väljuda.

Tallinna Ranniku Gümnaasium elab huvitavat elu, juhindudes deviisist „Ei tohi lihtsalt elada, elada tuleb vaimeustusega!“ ja seepärast toimub meil innukas klassivälise töö. Meie õpilased osalevad paljudes ettevõtmistes, projektides, konkurssidel, linnaosa, linna ja vabariigi võistlustel.

Alates 1996. aastast tegutseb gümnaasiumis koolikoor. Sel õppeaastal võttis koor osa Tallinna laste loomingu- lise kollektiivide festivalist Virmalised 2011. Ansambli ja kooride konkursil Kammerton 2011 sai koor II järgu diplomi ja karika. Mai lõpus osales koor rahvusvahelisel laulu- ja tantsupeol Slaavi pärg 2011.

Meie lastel on võimalik osaleda vene rahvaloomingut kandvas Tallinna ainsas folklooriansambli Kadriil. Ansambel on ametlikult registreeritud Eesti Slaavi Kultuuri Seltsis. Kollektiivi arvukad esinemised paljudel konkurssidel ja festivalidel on korduvalt pälvinud diplomeid ja tänukirju.

Vanemates klassides tehakse suurt tööd kutseorientatsiooni alal. Paralleelselt õppimisega gümnaasiumis võtavad paljud õpilased osa õpingutest Sillamäe ökonomika- ja juhtimisinstituudis EKOMEN ja lõpuõhtul saavad ka selle instituudi diplomi. Mõned õpilased õpivad ka teatristuudios APT Grotesk, Vene teatrikoolis Irina Tominga juhendamisel. Vanemate klasside õpilased külastavad igal aastal kutsemessi Teeviit ning TTÜ, TLÜ ja TÜ avatud uste päevi.

Gümnaasiumis on arenenud projektipõhine tegevus. Meie kool võttis osa EUROSCOLA haridus- ja kultuurialasest integratsiooniprojektist. Üritus toimus mitmes Euroopa Liidu riigis rahvusvahelise noorsooprogrammi raames europarlamendi kutsel ja egiidi all. Tähtsaim õppepäev peeti europarlamendi istungitesaalis Strasbourgis. Töökeel oli inglise keel. Meie lastele korraldati ekskursioone tutvumaks Helsingi, Stockholmi ja Pariisi vaatamisväärsustega.

Kuna ainult meie koolis on teine võrrekeel saksa keel, siis 8. klasside õpilased osalevad projektis eTwinning. Projekti raames on nad kirjavahetuses Ahausi linna 9. klassi õpilastega Saksamaal.

Meie koolis tegutseb ametlikult registreeritud õpilasfirma SPOON&Cent, mis valmistab Eesti sentidest suveniire. Noored „bisnesmenid“ teevad võtmeid, alustasse, ehteid ja muud. Lastefirmade laadal oli nende toodete järele suur nõudlus.

Tallinna Ranniku Gümnaasium pääses ainsa vene koolina Eestis koos Briti konsulaadiga osalema Avatud Eesti Fondi projektis „Teeme koos“, mille eesmärk oli lähendada vene ja eesti koole.

Meie gümnaasiumil on hea spordibaas: moodne staadion, tenniseväljakud, maadlusaal, korvpalliväljak, trenaažorid. Lapsed mängivad hasartselt sulgpalli, saalihokit, nii tava- kui ka lauatennist. 2010. aastal võitsid meie jalgpallurid rajooni meistrivõistlused ja tulid Tallinnas teiseks. Kõiki spordisaavutusi pole võimalik kokku lugeda, kuid kaalukamaid neist saab näha spordiauhindade vitriinis. Koolis tegutsevad võimlemise, võrkpalli, jalgpalli, tennis, judo ja taekwondo seksioon. Suurt tähelepanu osutatakse tervete eluviiside propageerimisele mitmetest erinevatest projektidest osavõtu kaudu.

Kõik õpilased osalevad klassivälises töös – lavastatakse näidendeid, korraldatakse konkursse, näitusi, kontserte. Traditsiooniks on saanud ühised üritused lasteaegade ja oma rajooni koolidega. Tähistatakse pühi, peetakse spordipäevi, korraldatakse asfaldijoonistusi ja kirjanduslik-muusikalisi õhtuid, mis on pühendatud luuleklassikute elule ja loomingu- le.

Õpilaste ja õpetajate ühise konkursi tulemusena loodi gümnaasiumi sümbollika – logo, lipp ja hümn.

Järgmise õppeaasta klassivälise töö plaanis on kavas asutada teatri, rütmika, noore giidi ja isegi kooli parimate traditsioonide jätkamise huvialaring.

Ülevaata meie koolist lõpetame Tallinna Ranniku Gümnaasiumi hünni sõnadega: „Meile meeldib siin õppida, lugeda, kirjutada, sõbrustada, armastada, luua...“

Fotod: Tallinna Ranniku Gümnaasium arhiiv



paljudes maailma maades, õpetavad Saksamaa, Inglismaa, Šveitsi, Soome, Itaalia, Venemaa ja Eesti kõrgkoolides. Kool on uhke oma endiste õpilaste üle, kes töötavad meie maa hüvanguks. Need on riigikogu liige Deniss Boroditš, Põhja-Tallinna Valitsuse peaspetsialist Julia Timerbulatova, Eesti iluvõimlemiskondise treener Larissa Gorbunova, Tallinna Ülikooli kvalifikatsioonitõstmise keskuse juhataja Irina Birjukova, SKY Raadio DJ Maia Vilentšik, Dinamit FM raadio juht Dmitri Vinogradov, Lasnamäe huvikooli direktor Diana Ehand, VIHASOO keskuse direktor Irina Djatšenko.

Õpetajate seas valitsev loomingu- line atmosfäär on pidevalt ärgitanud vanemate klasside õpilasi proovima jõudu kasvatusalal. Saanud pedagoogilise hariduse on nad tihti oma kooli tagasi pöördunud. Jätkates kooli traditsioone on nad toonud õppeprotsessi kaasa uusi tuuli. 2010. aasta oktoobris sai Irina Biba noore õpetaja stipendiumi, mille annab Tallinna volikogu viieteistkümmene kõige väarikamale.

Kool on uhke oma kogenud pedagoogide, kunagiste lõpetajate üle, kes oma elukutses kiindunud on koolis töötanud üle 20 aasta. Need on I. Aleksandrova, T. Borozdina, K. Käbi, L. Volkova, T. Panfilova, A. Tavstõgina, O. Groznova, L. Popova.

Käesoleval õppeaastal sai kool uue juhtkonna eesotsas S. Zelentsovaga. Kool on saanud uusi suundi, uue hingamise. 2011/2012 õppeaastal toimub alates esimestest klassidest õppeprogrammide spetsialiseerumine:

koolihoones. Laste tegevusi (jalutus- käike, mängu, andearendusi, koduste



Lasteaias Pääsupesa sel aastal TEATRIMEELSELT – EESTIKEELSELT!



Lasteaed Pääsupesa on juba kolmandat aastat viinud läbi erinevaid projekte. Esimene, Säätulelukas, toimus koostöös Kesklinna Investeeringute Keskusega, teine ja kolmas, Saame kokku Pääsupesas ning Teatrimeelselt – eestikeelselt, said teoks Integratsiooni ja Migratsiooni Sihtasutuse Meie Inimesed toetusel.

Selle aasta projekt Teatrimeelselt – eestikeelselt oli suunatud meie lasteaias ning Tallinna Ranniku Gümnaasiumi ja Ehte Humanitaargümnaasiumi keelekümblusklasside lastele ning õpetajatele. Eesmärk (keele)õppe võimaluste mitmekesistamine ja mängulisemaks muutmine läbi draamaõppe ja lavastuste.

Lasteaias Pääsupesa on väga pikaajalised teatritegemise kogemused – teatrinädal, kus esitavad näidendeid lapsed, iga-aastane jõulunäidend õpetajalt lastele, osalemine Kanuti Kannul, Keelekümbluse teatrifestivalidel jm on andnud kogemuse, et lavastused ja lavastusmängud aitavad väga hästi kaasa nii muukeelsete kui ka eestikeelsete laste keeleõppele ja keelelisele arengule.

Projekti esimeste tegevustena andsimegi õpetajatele võimaluse ennast draamaõppe vallas täiendada. Kolm toimunud koolitust olid väga eripalgelised ning andsid õpetajatele teoreetilisi ja praktilisi teadmisi draamaõppe ja häälehoiu alalt. Õpetajad said hulgaliselt uusi ideid, tutvusid erinevate žanritega, mida töös lastega kasutada, ning lihvitsid oma näitlejameisterlikkust.

Õpetajate kirjutatud dramatiseeringute põhjal valmisid lavastused, mida

esitati teatrinädalal, emadepäeval ning partnerkoolide ja naaberlasteaedade lastele. Lapsed esinesid edukalt Kanuti Kannul ja õpetajad ülelinnalisel perepäeval vähekindlustatud laste peredele.

Lisaks meie lasteaeda kord kuus külastavale teatrile said lapsed vaadata Tallinna Ranniku Gümnaasiumi jõulunäidendi ning külastada Eesti Nuku- ja Noorsooteatrit. Mitmete laste jaoks oli selline suures teatris käimine esmakordne kogemus.

Lisaks näidendite tegmisele-vaatamisele toimusid mitmed peod, kus lapsed said erinevateks tegelasteks kehastuda: indiaanlasteks, iseloomuloomadeks ja lemmikteatritegelaseks.

Koostöös TEA kirjastusega on Pääsupesa lasteaias õpetajatel valmimas raamat meie lasteaias õpetajate loodud dramatiseeringutest.

Tänaseks võib öelda: projekt on korda läinud. Laste eesti keele oskus on parenenud läbi mängulise keeleõppe, dramatiseeringute ja muusikaliste tegevuste. Lapsed on saanud mitmekülgseid võimalusi ja kogemusi suhelda eesti keeles laiemalt väljaspool oma tavakeskkonda.

Projekti eelarve lubas meil muretseda hulgaliselt lavastusmängudeks, draamaõppeks ja musitseerimiseks vajalikke vahendeid, nii et elu Pääsupesas kulgeb teatrimeelselt-eestikeelselt edasi ka tulevikus.

Meka-Meeli Laats
Projektijuht

Rahvusvahelise Rahvuskultuuride Ühenduste Liidu LÜÜRA 19. sünnipäev!



21. mail 2011 tähistas Rahvusvaheline Rahvuskultuuride Ühenduste Liit LÜÜRA 19. sünnipäeva. Mitte kõik ühendused ei jõua sellise verstapostini. Rõõmu teeb ka LÜÜRA katuse all tegutsevate organisatsioonide suur hulk. On hea tõdeda, et kõik need aastad on siin majas tegutsenud eesmärgiga säilitada rahvuslikku identiteeti ning olla samal ajal osa ka Eesti ühiskonnast. Lüüra on andnud suure panuse multikultuurse kodanikuühiskonna kujunemisse, aidates juba varasest noorusest õpetada lastele kultuuri olulisust ning kultuurilise mitmekesisuse väärtusi, unustamata samas ka nende päritolumaal eripärasid. Lüüra aitab ka juba vanematel

inimestel säilitada sidet rahvuskultuuriga ning annab seeläbi võimaluse regulaarseks kooskäimiseks. Kultuuride tundmine laiendab ka inimeste silmaringi ning aitab olla sallivamad erinevuste suhtes ja mõista neid enam. Seega on LÜÜRA ühiskonnas väga oluline ja eriline koht.

Põhja-Tallinna Valitsus soovib edu, palju tublisid kultuurihuvilisi ja veel palju aastaid! Järgmisel aastal on põhjust juba suuremaks sünnipäevapeoks!

Rene Riismaa
rene.riismaa@tallinnlv.ee
Põhja-Tallinna Valitsuse
avalike suhete nõunik



Foto: Rene Riismaa

Pääsupesa kutsus tervistedendavad lasteaiad tantsima

Lasteaed Pääsupesa tervisemeeskonna eestvõttel toimus Stroomi rannas TEL lasteaedade tantsupäev „Pääsupesa kutsub tantsule”. Kuna ükski on tantsida igav, otsustati kaasata kõik Põhja-Tallinna tervistedendavad lasteaiad: lisaks Pääsupesale Ojake, Päikene, Mesipuu ja Kelmiküla. Külalisenähtsena osales Jaan Poska Lasteaed keskkonnast.

Eeltöö tantsupäevaks algas juba sügisel. Muusika- ja võimlemisõpetajad alustasid kavade õpetamist – iga lasteaed sai võimaluse esitada ühe tantsu- ja liikumiskava. Ühistes proovides harjutati laste ühistantsu.

12. mail koguneti rõõmsa seltskonnana. Tantsu- ja võimlemispidu algas ja lõppes tantsuga „Tantsupeole”, mis on kohandatud päristantsupeo tantsust mudilaste rühmale. Kava koosnes tuntud rahvatantsudest ja õpetajate enda loodud

lastetantsudest. Vahepausidena esinesid õpetajatest koosnev rahvatantsuansambel, keda juhendas Pääsupesa muusikaõpetaja Margit Harf ja Jaan Poska Lasteaia naisvõimlemisrühm liikumisõpetaja Kai Sade juhendamisel.

Laste ja hulgaliselt kogunenud pealtvaatajate tuju hoidsid üleval peojuhid Rebane ja Karu.

Heade soovidega tervitas kokkutulnuid Põhja-Tallinna vanem Karin Tammemägi.

Loodame, et sellest üritusest kujuneb välja kena traditsioon, kus saavad tantsida kõik, nii suured kui ka väikesed.

Täname Põhja-Tallinna Valitsust abi eest ürituse korraldamise!

Eve Reinsalu
Lasteaed Pääsupesa õpetaja

Euroopa päev Pelguranna lasteaias Kultuurikoostöö piirkonna lasteaedade vahel



Õppeaasta alguses õpetajatega plaane seades pidasime vajalikuks käsitleda õppekava raames Tallinna Euroopa kultuuripealinnaks olemist 2011. aastal. Seega on meie viimaste kuude üks osa tegemistest suunatud sellele, et teadvustada suuremate laste väärtusi, mida sõna kultuur sisaldab. Selleks mängisime rahvamänge, rääkisime põhjalikumalt rahvakommetest, kordasime vanasõnu ja esitasime naljapäeval mõned naljalood.

Euroopa päeval, 9. mail kutsusime külla vene keelt kõnelevate lasteaedade Mesipuu ja Kajakas lapsed, et üheskoos tähistada Tallinna linna Euroopa kultuuripealinnaks olemist. Saali dekoreerimiseks kasutasime riide peale trükitud vanalinna panoraami ning Tallinna linna ja Pelguranna lasteaias lippu.

Õpetajatest koosneva kultuurigrupi ühistööna oli varakult valminud Ellen Niidu luuletuse „Sõitsin, sõitsin suurde linna” ainetel Tallinna kultuuriväärtusi kajastav luulepõimik. Luulepõimiku salme kandsid ette erinevad lapsed. Kava raames tegime n.-õ kujutlusmatka Eesti Nuku- ja Noorsooteatrisse, Pika Hermannitorni, Harjumäele ja Viru tänavale ning lõpuks suundusime ka vabaõhmuuseumisse. Kuna suuremad lapsed on vabaõhmuuseumis korduvalt käinud, siis meenutasime kujutlusmatka käigus veelkord vana aja eluolu, leivavilja külvamist ja leivategemist.

Kujutlusmatka erinevate salvide vahele laulsime eesti rahvalaule, tantsisime eesti rahvatantsu, lavastasime nalja-

loo ning mängisime pillilugusid ja rahvamänge. Kava lõppes regilaulu ja vanasõnadega. Lauldes regilaulu kordasime üle need lastele arusaadavad väärtused, mis moodustavad eesti kultuuri. Ära märgitud sai ka eesti keele kaunis kõla ja sellised ilusad laused nagu „sõida tasa üle silla” ja „millal maksan memme vaeva”. Kuna ürituse üks eesmärk oli laste silmaringi laiendamine, siis mängisime peo lõpuosas ka külaliste poolt meile õpetatud vene rahvamänge. Pidulõbus ja laste silmaringi avardas.

Meenutuseks niipalju, et enne eelviidatud ürituse toimumist mõned nädalad tagasi olime suuremate lastega kutsutud vene lasteaeda Kajakas, kus meile tutvustati vene rahvakultuuri. Muuhulgas pakuti meile külalislahke rahvana sooja saia soolaga, näidati samovari ja teejoomise kultuuri ning lauldi vene rahvalaule. Üheskoos sai mängitud ka vene rahvamänge. Lastele üritus meeldis ja palju saadi teada igapäevaselt meie kõrval elava rahva kultuurist ja kombestikust.

Mesipuu lasteaiaga seob meid tänaseks päevaks juba kaks aastat kestnud lõimimisprojekt, mille raames oleme korraldanud palju erinevaid üritusi. Koostöö on olnud lõbus, mänguline ja kahepoolset nii õpetajaid kui lapsi arendav. Kokkuvõtteks võib öelda, et oleme saanud palju uusi kogemusi ning soovime võimalusel antud lõimimisprojektiga ka tulevikus jätkata.

Mare Jõesalu
Pelguranna lasteaias muusikaõpetaja

JUUNIKUU ÜRITUSED PÕHJA-TALLINNAS**Salme Kultuurikeskus**

Salme 12, Tallinn 10413

11. juuni kell 10.00 Lindy hopi tantsuõistlus lastele

Rahvusvaheline Rahvuskultuuride Ühenduste Liit LÜÜRA

Kaera 21A, Tallinn 10318

6.–15. juuni linnalaager lastele vähekindlustatud peredest
14.–16. juuni ekskursioonid loomaaeda A. Turovski juhendamisel
28. juuni – 11. juuli spordi- ja puhkelaager Piiri spordi- ja puhkebaasis**Pelgulinna Rahvamaja**

Telliskivi 56, Tallinn 10611

5., 6., 8., 10., 13., 15., ja 17. juunil k 12.00–15.00 Pelgulinna Rahvamaja kunstistuudio suvekursus 7–17-aastaste maalihuvilistele lastele. Maalime erinevates põnevates kohtades.

17. juunil Pelgulinna Folklooriklubi avatud õpituba „Lämi valla Jaani kaima...“. Laulame vanu laule, mängime päevakohaseid mänge ja laulumänge, tantsime vanu seltskonnatantse, teeme koos jaanipärga, räägime jaanipäeva kombestikust (uskumused, maagia, traditsioonilised toidud). Kaasa saab õpilehe!

Info ja registreerimine: tel 673 3965, www.pelgulinn56.ee

*Palju õnne***tantsuklubile Lee**

30. juubeli puhul!

Särtsakust ning tegutsemistahet soovides,
Põhja-Tallinna Valitsus*Palju õnne!*AUVÄARSE 100. JUUBELI PUHUL
SOOVIB PÕHJA-TALLINNA VALITSUS
ÕNNE, JÕUDU JA TERVIST*Elfriede Piirfeld*
(09.06.1911)**Turu Mööbel**

Head asjad, soodsad hinnad

www.turumoobel.eepakub vähekasutatud pehmet
mööblit,voodeid, kappe, külmikuid,
el. pliite ja muud huvitavat!**Hinnad imeodavad!**Asume Tallinnas Kopli 1
(Jaama turu keskmises kiviangaaris II korrusel)

Oleme avatud:

T-R kl 10-17

L-E kl 11-15

Tel: 6417 243

DIIVANID alates 45.- eur
KÜLMIKUD alates 33.- eur
EL. PLIIDID alates 33.- eur**+ APTEEK 1**

Tervise Asjatundja

Aime Apteek Kari 3, Tallinn (Grossi kaupluses)
E-R 9-20 L 10-18 P 10-17 Tel: 6535548**Kopli Polikliiniku Apteek** Sõle 63, Tallinn E-R 8.30-16.30 Tel 6042334**Pelguranna Apteek** Madala 3, Tallinn E-R 8-19 L 9-17 Tel 6626913**Apteek1 kliendikaardiga soodustus ostult 5% (v.a.retseptiravimid)!**
С карточкой клиента 5% скидка с каждой покупкой
(за исключением товара по рецепту)!**LIIGESE- JA LIHASVALULE** **Voltaren Emulgel 1,16% 50g (diklofenak)**

Käsimüügiravim

Ainulaadne emulgeel koostis, millel on kahekordne toime.

Voltaren Emulgel (diklofenak) likvideerib tugeva valuallika ja aitab parandada põletikku.

Näidustus: Valu, põletiku ja turse paikne leevendamine pehmete kudede kahjustuste ja

reumaatiliste seisundite korral.

Tähelepanu! Tegemist on ravimiga. Enne tarvitamist lugege tähelepanelikult

pakendis olevat infolehte. Kaebuste püsimise korral või kõrvaltoimete tekkimisel

pidage nõu arsti või apteekriga.

Tavahind: 5.52 € / 86.37 EEK **Soodushind: 4.40€** / 68,85 EEK

Tere tulemast meie apteeki!

Järgmine

leht ilmub

7. septembril

Ilusat suve!

**AMETLIK
TEADAANNE****PÕHJA-TALLINNA
VALITSUS**

korraldab

läbirääkimistega pakkumise
aadressil Pelguranna 30
asuva rannahoone, paadikuuri ja
tualettide üürile andmiseks
üldpinnaga 605,1 m².Pakkumiste esitamise tähtaeg on
15. juuli 2011 kell 16.00.Pakkumise tingimustega
saab tutvuda Tallinna linna ja
Põhja-Tallinna Valitsuse
veebilehel.Informatsiooni üürile antava
linnavara kohta saab
Põhja-Tallinna Valitsuse
linnamajanduse osakonnast
Niine 2: tuba 109 (tel 645 7062),
tuba 103 (tel 645 7035) või
teenindussala info
(tel 645 7040).**KÜTTEPUUD**

kuivad ja toored (30, 40, 50 cm)

PUIT- ja TURBABRIKETT

KÕDUSÖNNIK 30 kg/kott

Kviitung. Vedu iga päev

tel: 654 1100, 52 38 852

TAMMARU FARM www.tg.ee

Ladu Tallinnas

KUIV KÜTTEPUU

40L (52x70 cm) / 60L (60x80 cm)

VÖRGUS (25, 30, 40 või 50 cm),

SOODSAMALT on mittekiiv puu võrgus

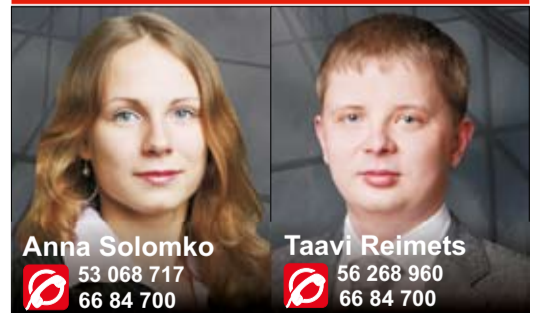
aeda/varju alla kuivama.

K koos tasuta toomisega ja

ilma küttelao juurdehindluseta.

Turbabrikett, klotsid, tulehakatus.

Tel 50 18 594

Tuntud psühhoterapeut ja narkoloog**VIKTOR DOBROVOLSKI**ravib edukalt alkoholi-, tubaka- ja
hasartmängusõltlasi ning narkomaane
Registreerimine tel 672 9838, 52 76 538
Konsultatsioonid igal laupäeval
Tallinnas, Kelluka tee 11
www.dar-med.info**MEIE LEIAME
OSTJA!**Vaata parimaid pakkumisi: www.1partner.eeAnna Solomko
53 068 717
66 84 700Taavi Reimets
56 268 960
66 84 700OST • MÜÜK • ÜÜR
HINDAMINE • INVESTEERIMINE**1Partner**
KINNISVARA**Diff Punane 1 Kadaka tee 44 Sõle 60**
t. 67 08 822 t. 67 08 833 t. 67 08 844
www.diff.ee m.555 66 822 m.555 66 833 m.555 66 844

Lodžade ja rõdude klaasimine kõikide keeruliste tüüpi konstruktsioonidega

al 384 €

**LÜKANDAKEN**
SEE ON

- lihtne kasutamisel
- mugav kasutusel
- kindel ning tugev
- kõige odavam

al 507 €

**AINULT KLAAS**
SEE ON

- tuleviku klaasimine
- ei vaja eriluba paigaldamiseks
- maksimaalne läbipaistvus valgusele
- kaasaegne väljanägemine

al 432 €

**PVC AKEN**
SEE ON

- klassikaline klaasimine
- nõuab eriluba paigaldamiseks
- maksimaalne soojapidavus
- massiivne

VEEL- PLASTAKNAD
tootmine, paigaldus, viimistlus
- LODŽADE ja RÕDUDE
SISEMINE VOORDERDAMINE**SOODUS -15€**
* siis, kui tellitakse terve teenuste pakett
* pakkumine kehtib kuni 30.06.2011 a.
pensionäridele lisasoodustused

Meid kliendid soovivad!

UUSMAA
KINNISVARABÜROO

Aitame Teid kõigis kinnisvaraalas tes küsimustes!

**Margit Alloja**+372 5615 9661
margit.alloja@uusmaa.ee**Jaanus Elmers**+372 56 801 009
jaanus.elmers@uusmaa.ee**Marina Hodus**+372 509 9765
marina.hodus@uusmaa.ee**UUSMAA**
KINNISVARABÜROORävala pst 6, Tallinn | Tel: 627 2600 | Faks: 627 2601 | E-post: uusmaa@uusmaa.eewww.uusmaa.ee**OMEGA**
invest**OMEGA INVEST OÜ**
annab laenu kinnisvara tagatisel,
intressiga alates 2.5% kuus
laenujäägilt,
konfidentsiaalsus tagatud.
Lisainfo: www.omegainvest.ee
tel: (+372) 6191 459
Mustamäe tee 16, Tallinn**SOODNE LAEN** kinnisvara tagatiselKUUMAKSED
KUNI AASTA

0.-

Sissetulekuid
tõendamata!

Kampaania kestab kuni 30.06.11

Odav Laen
www.odavlaen.eeNarva mnt. 13, 2 korrus
6 143 024, 555 80 111